

FINLANDS FÖRFATTNINGSSAMLING

2003

Utgiven i Helsingfors den 18 december 2003

Nr 1077—1079

INNEHÅLL

Nr		Sidan
1077	Social- och hälsovårdsministeriets förordning om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om grunderna för sjömanspensionskassan för ansvarsfördelningen enligt 3 a § 2 och 3 mom. lagen om sjömanspensioner	3703
1078	Social- och hälsovårdsministeriets förordning om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om grunderna för beräkning av pensionsansvaret i fråga om pensionsstiftelser som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare	3707
1079	Social- och hälsovårdsministeriets förordning om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om storheter som beräknas för ansvarsfördelningen enligt 12 § lagen om pension för arbetstagare för pensionskassor som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare	3713

Nr 1077

Social- och hälsovårdsministeriets förordning

om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om grunderna för sjömanspensionskassan för ansvarsfördelningen enligt 3 a § 2 och 3 mom. lagen om sjömanspensioner

Given i Helsingfors den 12 december 2003

I enlighet med social- och hälsovårdsministeriets beslut
ändras i social- och hälsovårdsministeriets förordning av den 21 december 2000 om grunderna för sjömanspensionskassan för ansvarsfördelningen enligt 3 a § 2 och 3 mom. lagen om sjömanspensioner (1176/2000) 3 punkten i bilaga 1 och 2.2 punkten i bilaga 2, dessa lagrum sådana de lyder, den förstnämnda delvis ändrad i förordning 1413/2001 och den sistnämnda i förordning 96/2003, som följer:

Ikraftträdande

Denna förordning träder i kraft den 31

december 2003 och den tillämpas första gången vid fördelningen av kostnader som hänförs till år 2003.

Helsingfors den 12 december 2003

Social- och hälsovårdsminister *Sinikka Mönkäre*

Matematiker Pirjo Moilanen

3 FONDERAD ÅLDERSPENSION

Det beräkningssätt för fonderad pension som framställs nedan används i samband med framtida ålderspension. I samband med övriga förmånsslag uppstår ingen fonderad pension under den aktiva perioden.

Den fonderade pensionen i slutet av år v definieras enligt formeln

$$(1) \quad E_v^R = (E_{v-1}^R + \Delta E_v^R)(1 + i_v),$$

där den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R beräknas enligt formel (2). Koefficienten i_v definieras enligt formeln

$$(1a) \quad i_v = {}^1i_v + {}^2i_v,$$

där 1i_v gäller överföring enligt 12 a § 5 mom. APL och 2i_v gäller annan överföring enligt 12 § 1 mom. 1 punkt APL. Värdet på koefficienterna 1i_v och 2i_v har getts i bilaga 2.

Den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R år v beräknas enligt formeln

$$(2) \quad \Delta E_v^R = \begin{cases} 0,005 \cdot T_v \cdot S_v, & \text{när } x < 55 \\ 0, & \text{när } x \geq 55. \end{cases}$$

När pensionsåldern för en arbetstagare född före 1.12.1936 som hör till manskapet sänks i enlighet med punkt 1.1.3 år v från 65 år till åldern w an-

vänds i formeln (1) i stället för storheten E_{v-1}^R storheten $E_{v-1}^R(w)$ enligt formel (3).

$$(3) \quad \Delta E_{v-1}^R(w) = \frac{\overline{N}_{65}}{\overline{N}_w} E_{v-1}^R(65).$$

När arbetstagarens pensionsålder sänks i enlighet med punkt 1.1.4 år v från åldern w till åldern w_v ändras den fonderade pensionen i enlighet med formeln (4)

$$(4) \quad E_v^R(w_v) = \frac{\overline{N}_w}{\overline{N}_{w_v}} E_v^R(w).$$

Om arbetstagaren börjar ta ut förtida ålderdomspension före pensionsåldern w eller om tidpunkten då en person skall gå i ålderdomspension skjuts upp över pensionsåldern w , ändras den fonderade pensionen enligt formeln

$$(5) \quad E^R(z) = \frac{\overline{N}_w}{\overline{N}_z} E^R(w),$$

där z är uppnådd ålder med en månads noggrannhet i slutet av den månad som föregått övergången i pension. Vid beräkning av ansvarsskulden för framtida ålderspension enligt formel (6) i fall då pensioneringen uppskjuts över tidpunkten 31.12.v, används som ålder z den med en månads noggrannhet angivna åldern vid tidpunkten 31.12.v.

2.2. Koefficienter som hänför sig till beräkningen av ansvaret för löpande invalid- och arbetslöshetspensioner och årspremiens utjämningsdel

$$b_v = 0,0119$$

$$b_v(v-1) = 0,0024$$

$$c_v = 0,0090$$

$$c_v(v-1) = 0,0110$$

$$c_v(v-2) = 0,0084$$

$$c_v(v-3) = 0,0060$$

$$c_v(v-4) = 0,0024$$

$$P_v^I = 0,014$$

$$P_v^U = 0,009$$

$$P_v^M = 0,0005$$

$$P_v^H = 0,00771$$

$$y_v^p = 0,215$$

$${}^1\dot{\mathbf{i}}_{2003} = 0,0129$$

$${}^2\dot{\mathbf{i}}_{2003} = 0,0053$$

Nr 1078

Social- och hälsovårdsministeriets förordning**om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om grunderna för beräkning av pensionsansvaret i fråga om pensionsstiftelser som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare**

Given i Helsingfors den 15 december 2003

I enlighet med social- och hälsovårdsministeriets beslut
ändras i social- och hälsovårdsministeriets förordning av den 13 december 2000 om grunderna för beräkning av pensionsansvaret i fråga om pensionsstiftelser som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare (1103/2000) 3 punkten i bilaga 1 och 6 punkten i bilaga 2, sådan den sistnämnda lyder i förordning 1145/2002, som följer:

Ikraftträdande december 2003 och den tillämpas första gången på pensionsstiftelsernas försäkrings- tekniska beräkningar som görs för år 2003.

Denna förordning träder i kraft den 31

Helsingfors den 15 december 2003

Social- och hälsovårdsminister *Sinikka Mönkäre*

Matematiker Pirjo Moilanen

**ÄNDRINGAR I BERÄKNINGSGRUNDERNA FÖR PENSIONSSTIFTELSE
SOM BEDRIVER VERKSAMHET ENLIGT LAGEN OM PENSION FÖR
ARBETSTAGARE**

3 FONDERAD ÅLDERSPENSION

Det beräkningssätt för fonderad pension som framställs nedan används i samband med framtida ålderspension. I samband med övriga förmånsslag uppstår ingen fonderad pension under den aktiva perioden.

Den fonderade pensionen i slutet av år v definieras enligt formeln

$$(4) \quad E_v^R = (E_{v-1}^R + \Delta E_v^R)(1 + i_v),$$

där den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R beräknas enligt formel (5). Med koefficienten i_v ökas den fonderade pensionens belopp. Koefficienten i_v definieras enligt formel

$$(4a) \quad i_v = {}^1i_v + {}^2i_v,$$

där 1i_v gäller överföring enligt 12 a § 5 mom. APL och 2i_v gäller annan överföring enligt 12 § 1 mom. 1 punkt APL. Värdet på koefficienterna 1i_v och 2i_v har getts i bilaga 2.

Den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R år v beräknas enligt formeln

$$(5) \quad \Delta E_v^R = \begin{cases} 0,005 \cdot \frac{T_v}{t_v} \cdot S_v, & \text{när } x < 55 \\ 0, & \text{när } x \geq 55. \end{cases}$$

Om pensionsåldern ändras medan anställningsförhållandet fortgår, ändras den fonderade pensionen beträffande tiden före ändringen av pensionsåldern enligt formeln

$$(6) \quad E^R(w_v) = \frac{\bar{N}_w}{\bar{N}_{w_v}} E^R(w),$$

där w betecknar pensionsåldern före ändringen och w_v den ändrade nya pensionsåldern.

Därtill beaktas vid beräkningen av den fonderade pensionens ökning enligt formel (5) den ökning av fonderingen som motsvarar engångspremien enligt punkt 5.5:

$$(7) \quad \Delta E_v^{RK} = 0,005 \frac{\bar{N}_{65}}{\bar{N}_{w_v}} \frac{\delta \bar{T}_v}{t_v} S_v, \quad \text{när } x < 55.$$

Formelns storhet $\delta \bar{T}_v$ har definierats i punkt 5.5.

Om arbetstagaren går i förtida ålderspension eller uppskjuter uttaget av ålderspension över pensionsåldern, ändras den fonderade pensionen enligt formeln

$$(8) \quad E^R(z) = \frac{\bar{N}_w}{\bar{N}_z} E^R(w),$$

där w betecknar pensionsåldern och z uppnådd ålder med en månads noggrannhet i slutet av den månad som föregått övergången i pension. Vid beräkning av ansvarsskulden för framtida ålderspension enligt formel (9) i

fall då pensioneringen uppskjuts över tidpunkten 31.12.v, används som ålder z den med en månads noggrannhet angivna åldern vid tidpunkten 31.12.v.

Den fonderade delen av en löpande ålderspension E_v^{VR} år v är ålderspensionens årliga belopp utan utjämningsdel. I beloppet ingår höjningen av de fonderade delarna av pensionen som görs i löpande ålderspensioner 31.12.v. Då $E_v^{VR} = E_v^{VR'} (1 + i_v)$, där $E_v^{VR'}$ är ålderspensionens årliga belopp utan utjämningsdel före höjningen.

**KOEFFICIENTER I ANSLUTNING TILL DE FÖRSÄKRINGSTEKNISKA
GRUNDERNA****6. Koefficienter för fonderad ålderspension**

$${}^1\dot{i}_{2003} = 0,0129 \quad (\text{formel (4a)})$$

$${}^2\dot{i}_{2003} = 0,0053 \quad (\text{formel (4a)})$$

Nr 1079

Social- och hälsovårdsministeriets förordning

om ändring av social- och hälsovårdsministeriets förordning om storheter som beräknas för ansvarsfördelningen enligt 12 § lagen om pension för arbetstagare för pensionskassor som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare

Given i Helsingfors den 15 december 2003

I enlighet med social- och hälsovårdsministeriets beslut
ändras i social- och hälsovårdsministeriets förordning av den 13 december 2000 om storheter som beräknas för ansvarsfördelningen enligt 12 § lagen om pension för arbetstagare för pensionskassor som bedriver verksamhet enligt lagen om pension för arbetstagare (1105/2000) 4 punkten i bilaga 1 och 6 punkten i bilaga 2, sådan den sistnämnda lyder i förordning 1146/2002, som följer:

<i>Ikraftträdande</i>	december 2003 och den tillämpas första gången på pensionskassornas försäkringstekniska beräkningar som görs för år 2003.
Denna förordning träder i kraft den 31	

Helsingfors den 15 december 2003

Social- och hälsovårdsminister *Sinikka Mönkäre*

Matematiker Pirjo Moilanen

3714

Nr 1079

BILAGA 1

**ÄNDRINGAR I GRUNDERNA FÖR ANSVARFÖRDELNING ENLIGT
12 § APL FÖR PENSIONS KASSORNA**

4 FONDERAD ÅLDERSPENSION

Det beräkningssätt för fonderad pension som framställs nedan används i samband med framtida ålderspension. I samband med övriga förmånsslag uppstår ingen fonderad pension under den aktiva perioden.

Den fonderade pensionen i slutet av år v definieras enligt formeln

$$(2) \quad E_v^R = (E_{v-1}^R + \Delta E_v^R)(1 + i_v),$$

där den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R beräknas enligt formel (3). Med koefficienten i_v ökas den fonderade pensionens belopp. Koefficienten i_v definieras enligt formel

$$(2a) \quad i_v = {}^1i_v + {}^2i_v,$$

där 1i_v gäller överföring enligt 12 a § 5 mom. APL och 2i_v gäller annan överföring enligt 12 § 1 mom. 1 punkt APL. Värdet på koefficienterna 1i_v och 2i_v har getts i bilaga 2.

Den fonderade pensionens ökning ΔE_v^R år v beräknas enligt formeln

$$(3) \quad \Delta E_v^R = \begin{cases} 0,005 \cdot \frac{T_v}{t_v} \cdot S_v, & \text{när } x < 55 \\ 0, & \text{när } x \geq 55. \end{cases}$$

Om pensionsåldern ändras medan anställningsförhållandet fortgår, ändras den fonderade pensionen beträffande tiden före ändringen av pensionsåldern enligt formeln

$$(4) \quad E^R(w_v) = \frac{\bar{N}_w}{N_{w_v}} E^R(w),$$

där w betecknar pensionsåldern före ändringen och w_v den ändrade nya pensionsåldern.

Därtill beaktas vid beräkningen av den fonderade pensionens ökning enligt formel (3) den ökning av fonderingen som motsvarar engångspremien enligt punkt 10:

$$(5) \quad \Delta E_v^{RK} = 0,005 \frac{\bar{N}_{65}}{N_{w_v}} \frac{\delta \bar{T}_v}{t_v} S_v, \quad \text{när } x < 55.$$

Formelns storhet $\delta \bar{T}_v$ har definierats i punkt 10.

Om arbetstagaren går i förtida ålderspension eller uppskjuter uttaget av ålderspension över pensionsåldern, ändras den fonderade pensionen enligt formeln

$$(6) \quad E^R(z) = \frac{\bar{N}_w}{N_z} E^R(w),$$

där w betecknar pensionsåldern och z uppnådd ålder med en månads noggrannhet i slutet av den månad som föregått övergången i pension. Vid beräkning av ansvarsskulden för framtida ålderspension enligt formel (7) i

fall då pensioneringen uppskjuts över tidpunkten 31.12.v, används som ålder z den med en månads noggrannhet angivna åldern vid tidpunkten 31.12.v.

Den fonderade delen av en löpande ålderspension E_v^{VR} år v är ålderspensionens årliga belopp utan utjämningsdel. I beloppet ingår höjningen av de fonderade delarna av pensionen som görs i löpande ålderspensioner 31.12.v. Då $E_v^{VR} = E_v^{VR'} (1 + i_v)$, där $E_v^{VR'}$ är ålderspensionens årliga belopp utan utjämningsdel före höjningen.

KOEFFICIENTER I ANSLUTNING TILL DE FÖRSÄKRINGSTEKNISKA GRUNDERNA

6. Koefficienter för fonderad ålderspension

$${}^1i_{2003} = 0,0129 \quad (\text{formel (2a)})$$

$${}^2i_{2003} = 0,0053 \quad (\text{formel (2a)})$$